

年 月 日
yyyy / mm / dd

保護者 様

Dear Parents / Guardians,

_____ 学校 校長 _____
(School name) Principal

P T A 奉仕作業参加協力をお願い
Your Helping Hands Needed for PTA Volunteer Service

第 回 P T A 奉仕活動を下記のとおり実施いたしますのでご多用のこととは存じますが、ご協力くださいますようお願い申し上げます。

下記に記入の上、_____月_____日までに担任にご提出ください。

The _____ th PTA volunteer service is planned as follows. Your effort and cooperation to join the activity is greatly appreciated.

Please answer the bottom survey and hand it in to the classroom teacher before _____/_____.

記
Note

- 日 時 _____ 年 月 日 () 午後 時 分 ~ 時 分
Date _____ / _____ / _____ ()
Time _____ : _____ p.m. ~ _____ : _____ p.m.
小雨決行 Will still be carried out in case of slight rain.
- 作業内容 学校庭園の手入れ、校庭整備、除草
Activity Taking care of the school yard, maintenance of the playground, weeding
- 持参していただく用具 刈り払い機、枝切り鋸、軍手、鎌など
What to bring garden scissors, saws, gloves, sickles, etc.

P T A 奉仕作業参加調査 **PTA Volunteer Service Participation Survey**

(どちらかに○ Please circle one.)

- 奉仕活動に、参加します
I will take part in the activity.
- 当日都合がつかいませので、他の機会にします。
I cannot make it on that day. Maybe another time.

_____ 年 組 番 生徒 (児童) 氏名 _____
Grade Class No. Student's Name
保護者氏名 _____
Guardian's Name